II

(Atti per i quali la pubblicazione non è una condizione di applicabilità)

COMMISSIONE

DECISIONE DELLA COMMISSIONE

del 16 ottobre 1989

che modifica per la Francia i limiti delle zone svantaggiate ai sensi della direttiva 75/268/CEE del Consiglio

(Il testo in lingua francese è il solo facente fede)

(89/565/CEE)

LA COMMISSIONE DELLE COMUNITÀ EUROPEE,

visto il trattato che istituisce la Comunità economica europea,

vista la direttiva 75/268/CEE del Consiglio, del 28 aprile 1975, sull'agricoltura di montagna e di talune zone svantaggiate [1], modificata da ultimo dal regolamento (CEE) n. 797/85 [2], in particolare l'articolo 2, paragrafo 3,

considerando che la direttiva 75/271/CEE del Consiglio, del 28 aprile 1975, relativa all'elenco comunitario delle zone agricole svantaggiate ai sensi della direttiva 75/268/CEE [3], modificata da ultimo dalla decisione 87/348/CEE [4], indica le regioni della Francia incluse nell'elenco comunitario delle zone svantaggiate ai sensi dell'articolo 3, paragrafi 3, 4 e 5 della direttiva 75/268/CEE;

considerando che il governo francese ha chiesto, in conformità dell'articolo 2, paragrafo 1 della direttiva 75/268/CEE, una modifica dei limiti delle zone svantaggiate elencate nell'allegato della direttiva 75/271/CEE;

considerando che, per il passaggio di alcuni comuni dagli elenchi delle zone di cui all'articolo 3, paragrafi 4 e 5 della direttiva 75/268/CEE all'elenco delle zone di cui all'articolo 3, paragrafo 3 dellla medesima direttiva, sono stati rispettati gli indici ed i valori, ivi compresi i criteri di deroga, adottati dalla direttiva 75/271/CEE per la delimitazione delle zone montane;

considerando che l'insieme delle modifiche chieste dal governo francese nell'ambito dell'articolo 2, paragrafo 3 della direttiva 75/268/CEE non si risolve in un aumento della superficie agricola utile complessiva delle zone svantaggiate e non ha pertanto alcuna incidenza sul limite stabilito da tale articolo;

considerando che il comitato del Fondo europeo agricolo di orientamento e di garanzia (FEAOG) è stato consultato circa gli aspetti finanziari;

considerando che le misure previste dalla presente decisione sono conformi al parere del comitato per le strutture agrarie e lo sviluppo rurale,

HA ADOTTATO LA PRESENTE DECISIONE:

Articolo 1

L'elenco delle zone svantaggiate della Francia che figura nell'allegato della direttiva 75/271/CEE è modificato conformemente all'allegato della presente decisione.

Articolo 2

La Repubblica francese è destinataria della presente decisione.

Fatto a Bruxelles, il 16 ottobre 1989.

Per la Commissione

Ray MAC SHARRY

Membro della Commissione

---

(1) GU n. L 128 del 19. 5. 1975, pag. 1.
(2) GU n. L 93 del 30. 3. 1985, pag. 1.
(3) GU n. L 128 del 19. 5. 1975, pag. 33.
(4) GU n. L 189 del 9. 7. 1987, pag. 35.

ALLEGATO

I. ZONE SVANTAGGIATE AI SENSI DELL'ARTICOLO 3, PARAGRAFO 3 DELLA DIRETTIVA 75/268/CEE

Zone da aggiungere

Cantons	Communes ou parties de communes
	12 — Département de l'Aveyron
	Arrondissement de Rodez
Bozouls	Bozouls (partie), La Loubière (partie), Rodelle (partie)
Marcillac-Vallon	Balsac (partie), Muret-le-Château (partie), Salles-la-Source (partie)
Naucelle	Camjac (partie), Naucelle (partie), Tauriac-de-Naucelle (partie)
Requista	Ledergues (partie), Saint-Jean-Delnous (partie)
Rignac	Bournazel (partie), Rignac (partie)
Rodez-Ouest	Druelle (partie)
Rodez-Nord	Onet-le-Château (partie)
	Arrondissement de Villefranche-de-Rouergue
Capdenac/Gare	Capdenac (partie)
Montbazens	Galgan (partie), Lugan (partie), Privezac (partie)
Villefranche-de-Rouergue	Villefranche-de-Rouergue (partie)
	21 — Département de la Côte-d'Or
	Arrondissement de Beaune
Liernais	Ménessaire
	38 — Département de l'Isère
	Arrondissement de Grenoble
Saint-Marcellin	Bessins (partie), Chevrières (partie), Dionay (partie), Saint-Appolinard (partie)
	Arrondissement de La Tour-du-Pin
Le Grand-Lemps	Burcin (partie), Chabons (partie)
Saint-Geoire-en-Valdaine	Charancieu (partie), La Bâtie-Divisin (partie)
Virieu	Blandin (partie), Chassignieu (partie), Chelieu (partie), Panissage (partie), Saint-Ondras (partie), Doissin (partie), Montrevel (partie)
	39 — Département du Jura
	Arrondissement de Saint-Claude
Moirans-en-Montagne	Meussia
	03 — Département de l'Allier
	Arrondissement de Vichy
Lapalisse	Le Breuil (partie), Chatelus (partie), Saint-Pierre-Laval (partie)
	43 — Département de la Haute-Loire
	Arrondissement de Brioude
Auzon	Azerat (partie)
Brioude	Lamotte (partie), Paulhac (partie), Beaumont (partie)

Cantons	Communes ou parties de communes
	46 — Département du Lot
	Arrondissement de Figeac
Bretenoux	Cornac, Gagnac-sur-Cere
Figeac-Ouest	Planioles
Figeac-Est	Bagnac-sur-Cele (partie), Cuzac, Lentillac-Saint-Blaise, Lunan, Montredon (partie), Saint-Félix (partie), Saint-Jean-Mirabel
Lacapelle-Marival	Le Bouyssou
Saint-Céré	Saint-Laurent-les-Tours
	54 — Département de la Meurthe-et-Moselle
	Arrondissement de Lunéville
Badonviller	Angomont, Bionville, Pierre-Percée, Raon-lès-Leau
	58 — Département de la Nièvre
	Arrondissement de Château-Chinon
Montsauche	Alligny-en-Morvan (partie), Montsauche-Les-Settons (partie), Moux (partie), Saint-Brisson
	63 — Département du Puy-de-Dôme
	Arrondissement de Clermont-Ferrand
Royat	Royat (partie)
	64 — Département des Pyrénées-Atlantiques
	Arrondissement de Bayonne
Hasparren	Hasparren (partie)
	70 — Département de la Haute-Saône
	Arrondissement de Lure
Champagney	Ronchamp
Faucogney-et-la-Mer	Amage
Mélisey	Saint-Barthélemy
	71 — Département de la Saône-et-Loire
	Arrondissement d'Autun
Lucenay-l'Évêque	Lucenay-l'Évêque, Chissey-en-Morvan, Cussy-en-Morvan, Anost, Sommant, Roussillon-en-Morvan, La Petite-Verrière, La Celle-en-Morvan (partie)
Saint-Léger-sous-Beuvray	Saint-Prix, La Grande-Verrière (partie), Saint-Léger-sous-Beuvray (partie)
	Arrondissement de Charolles
Chauffailles	Coublanc (partie), Chauffailles (partie), Anglure-sous-Dun (partie), Mussy-sous-Dun (partie), Chassigny-sous-Dun (partie), Saint-Igny-de-Roche (partie)
La Clayette	La Chapelle-sous-Dun (partie), Varennes-sous-Dun (partie), Gibles (partie)
	Arrondissement de Mâcon
Matour	Matour, Montmélard (partie), Dompierre-les-Ormes (partie), Trambly (partie)
Tramayes	Germolles-sur-Grosne, Tramayes, Saint-Point, Bourgvilain, Saint-Léger-sous-la-Bussière (partie)

Cantons	Communes ou parties de communes
	73 — Département de la Savoie
	Arrondissement d'Albertville
Grésy-sur-Isère	Grésy-sur-Isère (partie)
	Arrondissement de Chambéry
Grésy-sur-Aix	Méry (partie)
Chamoux-sur-Gelon	Betton-Bettonet (partie), Hauteville
La Motte-Servolex	Bourdeau
La Rochette	Détrier
	Arrondissement de Saint-Jean-de-Maurienne
Aiguebelle	Aiton (partie)
	74 — Département de la Haute-Savoie
	Arrondissement de Saint-Julien-en-Genevois
Saint-Julien-en-Genevois	Chênex (partie)
	88 — Département des Vosges
	Arrondissement d'Épinal
Bruyères	Beaumênil, La Neuveville-devant-Lépanges
Remiremont	Remiremont
	Arrondissement de Saint-Dié
Brouvelieures	Belmont-sur-Buttant, Mortagne, Les Poulières
Saint-Dié	Combrimont

II. ZONE SVANTAGGIATE AI SENSI DELL'ARTICOLO 3, PARAGRAFO 4 DELLA DIRETTIVA 75/268/CEE

Zone da togliere dalla lista

Cantons	Communes ou parties de communes
	12 — Département de l'Aveyron
	Arrondissement de Rodez
Bozouls	Bozouls (partie), La Loubière (partie), Rodelle (partie)
Marcillac-Vallon	Balsac (partie), Muret-le-Château (partie), Salles-la-Source (partie)
Naucelle	Camjac (partie), Naucelle (partie), Tauriac-de-Naucelle (partie)
Requista	Ledergues (partie), Saint-Jean-Delnous (partie)
Rignac	Bournazel (partie), Rignac (partie)
Rodez	Druelle (partie), Onet-le-Château (partie)
	Arrondissement de Villefranche-de-Rouergue
Capdenac/Gare	Capdenac (partie)
Montbazens	Galgan (partie), Lugan (partie), Privezac (partie)
Villefranche-de-Rouergue	Villefranche-de-Rouergue (partie)
	21 — Département de la Côte-d'Or
	Arrondissement de Beaune
Liernais	Ménessaire

Cantons	Communes ou parties de communes
	38 — Département de l'Isère
	Arrondissement de Grenoble
Saint-Marcellin	Bessins (partie), Chevrières (partie), Dionay (partie), Saint-Appolinard (partie)
	Arrondissement de La Tour-du-Pin
Le Grand-Lemps	Burcin (partie), Chabons (partie)
Saint-Geoire-en-Valdaine	Charancieu (partie), La Bâtie-Divisin (partie)
Virieu	Blandin (partie), Chassignieu (partie), Chelieu (partie), Panissage (partie), Saint-Ondras (partie), Doissin (partie), Montrevel (partie)
	39 — Département du Jura
	Arrondissement de Saint-Claude
Moirans-en-Montagne	Meussia
	03 — Département de l'Allier
	Arrondissement de Vichy
Lapalisse	Le Breuil (partie), Chatelus (partie), Saint-Pierre-Laval (partie)
	43 — Département de la Haute-Loire
	Arrondissement de Brioude
Auzon	Azerat (partie)
Brioude	Lamotte (partie), Paulhac (partie), Beaumont (partie)
	46 — Département du Lot
	Arrondissement de Figeac
Bretenoux	Cornac, Gagnac-sur-Cere
Figeac-Ouest	Planioles
Figeac-Est	Bagnac-sur-Cele (partie), Cuzac, Lentillac-Saint-Blaise, Lunan, Montredon (partie), Saint-Félix (partie), Saint-Jean-Mirabel
Lacapelle-Marival	Le Bouyssou
Saint-Céré	Saint-Laurent-les-Tours
	54 — Département de la Meurthe-et-Moselle
	Arrondissement de Lunéville
Badonviller	Angomont, Bionville, Pierre-Percée, Raon-lès-Leau
	58 — Département de la Nièvre
	Arrondissement de Château-Chinon
Montsauche	Alligny-en-Morvan (partie), Montsauche-Les-Settons (partie), Moux (partie), Saint-Brisson
	64 — Département des Pyrénées-Atlantiques
	Arrondissement de Bayonne
Hasparren	Hasparren (partie)
	70 — Département de la Haute-Saône
	Arrondissement de Lure
Champagney	Ronchamp
Faucogney-et-la-Mer	Amage
Mélisey	Saint-Barthélemy

Cantons	Communes ou parties de communes
	71 — Département de la Saône-et-Loire
	Arrondissement d'Autun
Lucenay-l'Évêque	Lucenay-l'Évêque, Chissey-en-Morvan, Cussy-en-Morvan, Anost, Sommant, Roussillon-en-Morvan, La Petite-Verrière, La Celle-en-Morvan (partie)
Saint-Léger-sous-Beuvray	Saint-Prix, La Grande-Verrière (partie), Saint-Léger-sous-Beuvray (partie)
	Arrondissement de Charolles
Chauffailles	Coublanc (partie), Chauffailles (partie), Anglure-sous-Dun (partie), Mussy-sous-Dun (partie), Chassigny-sous-Dun (partie), Saint-Igny-de-Roche (partie)
La Clayette	La Chapelle-sous-Dun (partie), Varennes-sous-Dun (partie), Gibles (partie)
	Arrondissement de Mâcon
Matour	Matour, Montmélard (partie), Dompierre-les-Ormes (partie), Trambly (partie)
Tramayes	Germolles-sur-Grosne, Tramayes, Saint-Point, Bourgvilain, Saint-Léger-sous-la-Bussière (partie)

III. ZONE SVANTAGGIATE AI SENSI DELL'ARTICOLO 3, PARAGRAFO 5 DELLA DIRETTIVA 75/268/CEE

Zone da togliere dalla lista

Cantons	Communes ou parties de communes
	63 — Département du Puy-de-Dôme
	Arrondissement de Clermont-Ferrand
Clermont-Ferrand	Royat (partie)
	73 — Département de la Savoie
	Arrondissement d'Albertville
Grésy-sur-Isère	Grésy-sur-Isère
	Arrondissement de Chambéry
Aix-les-Bains	Méry
Chamoux-sur-Gelon	Betton-Bettonet (partie), Hauteville
La Motte-Servolex	Bourdeau
La Rochette	Détrier
	Arrondissement de Saint-Jean-de-Maurienne
Aiguebelle	Aiton (partie)
	74 — Département de la Haute-Savoie
	Arrondissement de Saint-Julien-en-Genevois
Saint-Julien-en-Genevois	Chênex (partie)
	88 — Département des Vosges
	Arrondissement d'Épinal
Bruyères	Beauménil, La Neuveville-devant-Lépanges
Remiremont	Remiremont
	Arrondissement de Saint-Dié
Brouvelieures	Belmont-sur-Buttant, Mortagne, Les Poulières
Saint-Dié	Combrimont